ܐ. ܡ. ܐ.

ܦܘܪܫܢܐ ܡܫܡܫܢܘܬܐ

ܠܟܗܢܐ ܕܥܕܬܐ ܫܠܝܚܝܬܐ ܕܡܪܝ ܬܐܘܡܐ
ܡܫܡܫܢܐ ܟܠܗ ܐܝܟ ܛܟܣܐ ܕܩܕܝܫܘܬܗ
ܘܡܬܩܢܐ ܫܠܝܡܐ ܕܡܪܢܝܬܐ ، ܥܡ ܟܠܗܝܢ
ܡܢܝܢ ܘܬܘܪܓܡܐ ܠܟܠ ܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ
ܦܘܪܫܢܐ ܕܡܫܡܫܢܘܬܐ .

ܐܘܪܫܠܡ .

ܐܬܛܒܥ ܒܡܛܒܥܐ ܕܡܪܝ ܬܐܘܡܐ ܫܠܝܚܐ
ܒܡܢܢܐܡ .

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA
www.TheCMSIndia.org

ഇതിൽ കാണുന്ന ചിഹ്നങ്ങളുടെയും അക്ഷരങ്ങളുടെയും വിവരം.

✠ കടമുള്ള ദിവസം.
(✠) കടം നീക്കപ്പെട്ട ദിവസം.
അ: അപ്പസ്തോലാ.
ആ: ആഴ്ചയുടെ.
ഇ: വി: ഇറച്ചി വിലക്കുള്ള ദിവസം.
൧൦: ൧൦ മാസം.
ഉ. ഉയിർപ്പിന്റെ.
എ: എട്ടാമിടയുടെ.
എട്ട: തിരുനാളിൻ എട്ടാംനാൾ.
ഒഴിവ്. ന: കു: ആ: അതാത് ആ ദിവസത്തിന്നായി പ്രത്യേക കുർബാന ഇല്ലെന്നർത്ഥം.
ക: കന്യാസ്ത്രീ അല്ലെങ്കിൽ കറുപ്പ്.
കു: കുർബാന.
കൂ: കൂട്ടരുടെയും.
ച: ചതുഷ്കാലം.
ചു: ചുവപ്പ്.
ത: തലെനാളിന്റെ.
ദ: വി: ദണ്ഡവിമോചനം.
ന: നമസ്കാരം.
ന: ക: നമ്മുടെ കർത്താവിൻ.
ന: കു: ആ: ആ ദിവസത്തിന്നായി പ്രത്യേക കുർബാന ഉണ്ടെന്നർത്ഥം.
പ: പച്ച.
പാ: പാപ്പാ.
പൂ: ദ: പൂർണ്ണദണ്ഡവിമോചനം
പെ: പെരുന്നാളിന്റെ.
മ: മല്പാൻ.
മൌ: മൌദിയാനാ.
വ: വനവാസി.
വി: വിധവ.
വെ: വെള്ള.
വേ: വേദസാക്ഷി.
സ്താ: സ്താസ്യോൻ.
റോ: റോയീസ.

[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA

www.TheCMSIndia.org

CHRISTIAN
MUSICOLOGICAL
SOCIETY of INDIA

ഭക്തിക്കുർബാനകൾ.

ഒഴിവു. ന:ക:ത്രൊ:എ നാം പഞ്ചാംഗത്തിൽ കാണുന്നതിനെ ആഴ്ചയുടെ കാനോനാ നമസ്കാരം എത്തിച്ചുകൊണ്ടു, ആ ദിവസിക്കു മുമ്പു കഴിഞ്ഞ ഞായറാഴ്ചയുടെ വായിപ്പു വായിച്ചു കുർബാന ചൊല്ലുകയും അക്കാലത്തിന്നു കല്പിക്കപ്പെട്ട നിറം പെരുമാറുകയും ചെയ്യുന്നതു, തിരുക്രമത്തിന്നു ചേരുന്നതുതന്നെ. എന്നാൽ മേലെഴുതിയ ദിവസത്തിൽ ഭക്തിക്കുർബാന ചൊല്ലുന്നതിന്നു മനസ്സാകുന്നെങ്കിൽ അതിന്നും വിരോധമില്ലാത്തതിനാൽ അതു ചൊല്ലേണ്ടുന്ന ക്രമവും ദിവസവും പെരുമാറേണ്ടുന്ന നിറവും ഇവിടെ കാൺക.

ദിവസം.	ഭക്തിക്കുർബാനകൾ.	നിറം.
തിങ്കൾ.	മാലാഖാമാരുടെ.	വെള്ള.
ചൊവ്വാ.	ശ്ലീഹന്മാരുടെ.	ചുവപ്പ.
ബുധൻ.	മാർ യൌസേപ്പു പിതാവിന്റെ.	വെള്ള.
വ്യാഴം.	ശുദ്ധ: കുർബാനയുടെ.	വെള്ള.
വെള്ളി	രക്ഷനാഥന്റെ പങ്കപ്പാടിന്റെ	റോയിസ.
ശനി.	ദേവമാതാവിന്റെ.	വെള്ള.
	ശുദ്ധ: ത്രിത്വത്തിന്റെ.	വെള്ള.
	റൂഹാദക്കുദശായുടെ.	ചുവപ്പ.
	തിരുഹൃദയത്തിന്റെ.	വെള്ള.
	ശുദ്ധ: കുരിശിന്റെ.	ചുവപ്പ.
	ശുദ്ധമാകപ്പെട്ടവരുടെ അവരുടെ തിരുനാളിലെന്നപോലെ.	
	ഏതെങ്കിലും ആവശ്യത്തിന്റെ.	റോയിസ.
	ദീനക്കാരെക്കുറിച്ചു.	റോയിസ.
	കല്യാണത്തിന്റെ.	വെള്ള.
	മരിച്ചവരുടെ.	കറുപ്പ.

www.TheCMSIndia.org

മരിച്ചവരുടെ പാട്ടുകുർബാന.

ശവം വച്ചുകൊണ്ടുള്ള മരിച്ചവരുടെ പാട്ടുപൂജ ഉയിർപ്പിന്റെയും പന്തക്കുസ്തായുടെയും ഞായറാഴ്ചകളിലും, രക്ഷിതാവിന്റെ പിറവി, ദെനഹാ, കരേറ്റം, എന്ന തിരുനാളുകളിലും, ശുദ്ധ: കുർബാനായുടെയും, മാർ തോമ്മാശ്ലീഹായുടെയും, ദേവമാതാവിന്റെ കരേറ്റത്തിന്റെയും, പത്രോസു പൗലോസു ശ്ലീഹന്മാരുടെയും, സകല ശുദ്ധമാക്കപ്പെട്ടവരുടെയും തിരുനാളുകളിലും, വലിയ ആഴ്ചയിൽ കടശിയിലെ മൂന്നു ദിവസങ്ങളിലും മുടക്കപ്പെടുന്നു. ഇടവകപ്പള്ളികളിൽ ബ: വികാരി മാത്രമുള്ളതും വേറൊരു പട്ടക്കാരനെ കിട്ടുന്നതിന്നു പാടില്ലാത്തതും ആയിവരുമ്പോൾ ഞായറാഴ്ചകളിലും കടമുള്ള തിരുനാളുകളിലുംകൂടെ മുടക്കപ്പെടുന്നു.

പുലം, പതിനേഴ്, നാല്പത്തൊന്നു, ഒരാണ്ടിയ ചാത്തം മുതലായ അവധികളിൽ മരിച്ചവരെക്കുറിച്ചുള്ള പാട്ടുകുർബാന ഞായറാഴ്ചകളിലും, കടമുള്ള തിരുനാളുകളിലും, പന്തക്കുസ്തായുടെയും പിറവിയുടെയും തലേനാളുകളിലും, പിറവി, ദനഹാ, പെസഹാ, പന്തക്കുസ്താ, ശുദ്ധ: കുർബാനായുടെയും എട്ടാമിടങ്ങളിലും വലിയ ആഴ്ച മുഴുവനും കൊത്തുമാ ബുധനാഴ്ചയും മുടക്കപ്പെടുന്നു.

സൂബാറായുടെ ൧ാം ഞായർ മുതൽ ദെനഹാ വരെക്കും, കൊത്തുമാ മുതൽ പെസഹായുടെ എട്ടാമിടം വരെക്കും ത്രെന്തോസ സൂനഹദോസ കല്യാണാഘോഷം മുടക്കിയിരിക്കുന്നു.

www.TheCMSIndia.org

ഈ പഞ്ചാംഗത്തിൽ കാണിക്കുന്ന
പൂർണ്ണമായതൊ, അപൂർണ്ണമായതൊ, ആയ ദണ്ഡവിമോചനങ്ങൾ ലഭിക്കാമെന്നവരെ സംബന്ധിച്ചുള്ള

വി വ ര ണം.

---

(൧) ക: തി: ഹൃ: സ: കർത്താവിന്റെ തിരുഹൃദയസഭക്കാർക്കെന്നും

(൨) ദേ: മാ: തി: ഹൃ: സ: ദേവമാതാവിന്റെ തിരുഹൃദയസഭക്കാർക്കെന്നും.

(൩) കർമ്മ: മാ: ഉത്ത: സ: കർമ്മല മാതാവിന്റെ തിരു ഉത്തരീയ സഭക്കാർക്കെന്നും.

(൪) അമ: മാ: സ: അമലോത്ഭവ മാതാവി: സഭക്കാർക്കെന്നും.

(൫) ശുദ്ധി: ആത്മാ: സഹ: സ: ശുദ്ധീകരസ്ഥലത്തിൽ അകപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന ആത്മാവുകളെ സഹായിപ്പാനായിട്ടു ദേവമാതാവിന്റെ സ്വർഗ്ഗാരോഹണ തിരുനാളിൻ നാമധേയത്തിൻകീഴ സ്ഥാപിക്കപ്പെട്ട സഭക്കാർക്കെന്നും കാട്ടുന്നു.

സൂചനങ്ങൾ.

(൧) പൂർണ്ണദണ്ഡവിമോചനം ലഭിക്കുന്നതിനു കുമ്പസ്സാരിച്ചു ശുദ്ധ: കുർബ്ബാന ഉൾക്കൊണ്ടു ഒരു ദേവാലയത്തെ സന്ദർശിച്ചു ക്രിസ്ത്യാനി രാജാക്കളുടെ സമാധാനത്തിനും ഇടത്തൂടുകളുടെ നിർമ്മൂലത്തിനും പാപികളുടെ മനസ്സുതിരിവിനും തിരുസ്സഭയുടെ വാഴ്ചയ്ക്കും വർദ്ധനയ്ക്കുംവേണ്ടി കുറഞ്ഞൊരുനേരം ജപം ചെയ്തു ദൈവത്തോടു പ്രാർത്ഥിക്കേണ്ടതാണ.

(൨) സ്താസ്യോൻ. അതായതു അവസ്ഥാന ദണ്ഡവിമോചനങ്ങൾ.

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA
www.TheCMSIndia.org

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA

അവസാന ദണ്ഡവിമോചനങ്ങൾ എന്നവ റോമായിലെ തിരുസ്ഥലങ്ങൾക്കു നൽകപ്പെട്ടതും അവയെ സന്ദൎശിക്കുന്നവൎക്കു ലഭിക്കാമെന്നതുമായ കുറിക്കപ്പെടുന്ന ദണ്ഡവിമോചനങ്ങളെ പിന്നീട്ട ശുദ്ധ: മാൎപ്പാപ്പാമാരുടെ വിശേഷമനൊഗുണത്താൽ കൎത്താവിന്റെ തിരുഹൃദയസഭ, ദേവമാതാവിന്റെ തിരുഹൃദയസഭ മുതലായ പഞ്ഞ്യ ഉപസഭകളിൽ ചേൎന്നിരിക്കുന്നവൎക്കു ഒരു ദേവാലയത്തെ സന്ദൎശിച്ചുകൊണ്ടും മഠവാസികളായ ഇരുവൎഗ്ഗത്തിലുമുള്ള സന്ന്യാസികൾക്കു തങ്ങളുടെ ദേവാലയത്തെ സന്ദൎശിച്ചുകൊണ്ടും മററും ലഭിപ്പാൻ പാടുണ്ടെന്നു കാട്ടുന്നു.

(൩) ആണ്ടിനകത്തു വരുന്ന എല്ലാ ഞായറാഴ്ചകളിലും കൎമ്മ: മാ: ഉത്ത: സഭക്കാൎക്കു ൭ ആണ്ടുകളും ൭ മണ്ഡലങ്ങളും ദണ്ഡവിമോചനം. ഇതുമല്ലാതെ അതാതു മാസത്തിൽ ഒരു ഞായറാഴ്ചയിൽ കൎമ്മ: ഉത്ത: സഭക്കാൎക്കുള്ള പ്രദക്ഷിണവും കഴിക്കുമെങ്കിൽ ടി: ദിവസം പൂൎണ്ണ ദണ്ഡവിമോചനവും ടി. സഭക്കാൎക്കു ലഭിപ്പാൻ പാടുണ്ടു.

(൪) ഓരോരൊ മാസത്തിന്റെ ഒന്നാം വെള്ളിയാഴ്ച അഥവാ ഞായറാഴ്ച കൎത്താ: തിരു: സഭക്കാൎക്കും ദേവമാതാവിന്റെ തിരുഹൃദയസഭക്കാൎക്കും അമലോത്ഭവ മാതാവിന്റെ സഭക്കാൎക്കും പൂൎണ്ണ ദണ്ഡവിമോചനം. മേൽ വിവരിച്ചപ്രകാരം ലഭിക്കാവുന്നതാണു.

---

www.TheCMSIndia.org

൧൮൭൬ാമാണ്ടത്തെ

പഞ്ചാംഗം.

രക്ഷണീയ വർഷം ൧൮൭൬ക്കു

കൊല്ലം ൧൦൫൧—൫൨

[illegible] [illegible]

എപ്പകത്തി ൩. ഞായറാഴ്ച അക്ഷരം ൭.

[illegible] = ജനുവരി ൩- ൩൧.

പള്ളിയിൻ-	മലയാളം-	ആഴ്ച		
൧	ധ൧൮	തി	✠ ന: ക: ചേരദനാ.ന:ക:പെ: വെ ൩൦ ആണ്ടു:൩൦ മണ്ഡ: ദ: വി: ദേ:മാ:തി: ഹ്ര:സ:കമ്മ: ഉത്ത: സ: പൂ: ദ: വി:	[illegible]
൨	൧൯ ചൊ		ആത്ത്രവേ: എസ്തു: എട്ടു: ന: ആ: ക: പെ: ചു	[illegible]
൩	൨൦	ബു	ശ്ലൂ: സുവി: യോഹ: എട്ടു: ന: ആ: ക: പെ: വെ	[illegible]
൪	൨൧	വ്യാ	ശ്ലൂ:കുഞ്ഞി:എട്ടു:ന:ആ:ക:പെ: റോ	[illegible]
൫	൨൨	വെ	ന: ക: ദെന:ത: ന:ആ:ക: ാ: വെ നാളെ സ്ത്രാ: ൩൦തആണ്ടു ൩൦മ ണ്ഡ: ദ:വി:ഇന്നും പിൻവരുന്ന എട്ടു ദിവ:നോമ്പു: മരിച്ചു:കബ്ബാ: കുടക്കപ്പെടുന്നു. എന്നാൽ ശവം പ്രത്യക്ഷീകരിച്ചുകൊണ്ടുള്ള മരി ച്ചവരുടെ പാട്ടുകുബ്ബാന നാളെ	[illegible]

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA

www.TheCMSIndia.org

(തൃശ്ശിവപേരൂർ സന്തോമസ്സ സ്ക്കൂൾ.)

മാനേജർ ആലപ്പാട്ട ബ. പൌലോസ ക: ത്ത.

അതിൽ കുട്ടികൾ ൪൪൫

ബോർഡിങ്ങ ഹൌസ ൧

അതിൽ കുട്ടികൾ ൧൨

റെക്ടർ ആലപ്പാട്ട ബ. പൌലോസ ക: ത്ത.

മാസ്റ്റർമാർ.

ഹെഡമാസ്റ്റർ പി. സുബ്രഹ്മണ്യയ്യര ബി. എ. ട്രെയിൻഡ

൨ാം ,, എൽ. എ. കൃഷ്ണയ്യര (ബി. എ.) ടി.

൩ാം ,, ടി. എ. ആരോഗ്യസാമിപിള്ള ബി. എ. ടി.

൪ാം ,, പി. സ്സ. വെങ്കടെശ്വരയ്യര ബി. എ.

൫ാം ,, ആർ കൃഷ്ണയ്യര ബി. എ.

൬ാം ,, എൽ. എ. മയൂർനാഥയ്യര. ടി.

൭ാം ,, പി. എൻ. രാമചന്ദ്രയ്യര (മട്രിക്ക)

൮ാം ,, പി. ജി. സുന്ദരേശ്വരയ്യര ടി.

൯ാം ,, എസ്സ: അനന്തനാരായണയ്യര ടി.

൧൦ാം ,, എൽ അനന്തനാരായണയ്യര ടി.

൧൧ാം ,, സി. വി: സുബ്രഹ്മണ്യയ്യര (ട്രെയിൻഡ)

൧൨ാം ,, വി. ശങ്കരമേനോൻ (എം. സ്സ.) (ടി.)

൧൩ാം ,, പി. രാമകൃഷ്ണയ്യര. ടി.

൧൪ാം ,, വി. കൃഷ്ണമേനോൻ:

൧൫ാം ,, കെ. രാമമേനോൻ എം. സ്സ.

൧൬ാം ,, പി. കെ. ജോൺ.

൧൭ാം ,, കെ. എം. ഇനാശു (മലയാള) മുൻഷി

൧൮ാം പി. എം. ശേഷശാസ്ത്രീ (സംസ്കൃ) മുൻഷി.

ഡ്രിൽ ഇൻസ്പെക്ടർ സഭാപതി അയ്യർ.

ക്ലാൎക്ക കെ. എ. ചുമ്മാര.

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY of INDIA
www.TheCMSIndia.org

ജ്ഞാപനം.

ധ്യാനവും ക്ലദാശ പരീക്ഷയും.

ബഃ പട്ടക്കാരുടെ ധ്യാനം ആണ്ടുതോറും വലിയ നോയമ്പിന്റെ ആരംഭത്തിൽ കഴിക്കുവാനാകുന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നത. ടി. ധ്യാനത്തിൽവെച്ച ൧൦ാംകാലം കഴിക്കേണ്ടതായ ക്ലദാശ പരീക്ഷക്കു വിഷയം (സന്മാൎഗ്ഗം ൨ാംപുസ്തകം മുഴുവനും) ടി. പരീക്ഷയിൽ ബഃ സന്ന്യാസ പട്ടക്കാരും ചേരുന്നതും പരീക്ഷ എഴുത്താലെ കഴിക്കപ്പെടുന്നതുമാകുന്നു.

കണക്കുകാൎയ്യം.

൦രം വികാൎയ്യാത്തിലുള്ള പള്ളിക്കാർ പ്രധാന പെരുന്നാളിനു ൧൫ ദിവസം മുമ്പിൽ തിരട്ടും പീസ്സും അയച്ചു വാസ്ഥവപ്പെടുത്തണം. അല്ലാത്തപക്ഷം പെരുന്നാൾ മുടക്കത്തിനും ശിക്ഷയ്ക്കും ഇടവരും എന്ന മുൻ ഉണ്ടായിട്ടുള്ള കല്പന ഇതിനാലെ പുതുനാക്കിയിരിക്കുന്നു.

കച്ചേരിമുടക്കം.

ഓശാന ഞായറാഴ്ചമുതൽ ൫ാം പെരുന്നാൾവരെയും ഡിസെമ്പ്ര ൨൪ാംനു-മുതൽ ദനഹാ പെരുന്നാൾവരെയും, എല്ലാ ഞായറാഴ്ചയും, വ്യാഴാഴ്ചയും, കടമുള്ള തിരുനാളുകളും.

✝ J. Menachery
Bishop and Vicar Apostolic of
Trichur.

CHRISTIAN MUSICOLOGICAL SOCIETY OF INDIA

www.TheCMSIndia.org

CHRISTIAN
MUSICOLOGICAL
SOCIETY OF INDIA

For further information
regarding this text
Please contact
library@thecmsindia.org

Please join the
'CMSI Benefactors Club'
and support the ongoing projects of
Christian Musicological Society Of India

- DIGITAL LIBRARY
- ARAMAIC PROJECT
- ENCYCLOPEDIA OF SYRIAC CHANTS
- MUSIC ICONOGRAPHY
- CHRISTIAN ART
- RESOURCE FOR RESEARCHERS